[design: arabhorsepromotion.com]

TRAVAGLIATO CAVALLI

32nd edition - 22nd – 25th April 2011

text by: Anna Scarpa | photos by: Nicoletta Abelli

Natale con i tuoi, Pasqua con chi vuoi ...

... moltissimi gli appassionati che hanno preso alla lettera questo detto e hanno scelto di trascorrere queste festività Pasquali tra i loro amati cavalli. Notevole l'affluenza del pubblico, che nei giorni dal 22 al 25 aprile ha partecipato alla trentaduesima edizione di Travagliato Cavalli. Noto ed imperdibile appuntamento annuale la Travagliato Cavalli è una vetrina che riunisce le più disparate discipline equestri e tutto ciò che ruota intorno ad esse. Molti gli espositori e le manifestazioni che si sono svolte in queste intense giornate, messe alla prova dal tempo instabile. Il nostro amato cavallo arabo ha un ruolo molto importante all'interno di questa fiera, che da tempo ospita uno show Internazionale di classe B, un Egyptian Event ed un Concorso Arabitalia, che attraggono numerosi soggetti di altissima qualità e di livello internazionale.

Uno speciale ringraziamento va al Presidente della Fiera il Sig. Piergiuseppe Alessi, che rinnova di anno in anno questo importante evento. Il comitato Organizzatore era formato dall'Azienda Servizi Territoriali spa. Impeccabile l'organizzazione del Sig. Fausto Scanzi e del Sig. Mario Fermi che, anche questa volta, hanno saputo superare le nostre aspettative rendendo possibile la perfetta riuscita di questa manifestazione, in un'atmosfera serena, festosa e allegra. L'accoglienza è stata a dir poco squisita.

La commissione disciplinare era formata dal Dr. Vet. Paolo Teobaldelli (ITA), dal Dr. Vet. Marzia Merisio (ITA) e dalla Sig.ra Barbara Raso (ITA). Nel ruolo di instancabile ring Master il Sig. Amadio Sparapan. La bella voce della Dr.ssa Vet. Laura Mascagna, responsabile anche della segreteria, è stata prestata come eccezionale speaker per le competizioni dei cavalli arabi.

La Sig.ra Nicoletta Abelli fotografa ufficiale.

Chiamati a giudicare questa manifestazione sono stati: S.A.R. Princess Alia Al Hussain Al Saleh (JOR), la Sig.ra Marianne Tengstedt (DK), il Dr. Gianmarco Aragno (ITA) ed il Dr. Nikolaus Jung (DE), per lo show Internazionale B .
La Sig.ra Renata Schibler (CH), il Sig. Emrys J. Jones

Spend Christmas with your family and Easter with who you want ...

... and many horse lovers took this Italian saying literally and spent their Easter holidays with their beloved horses. The 32nd edition of Travagliato Cavalli took place over the Easter week-end of 22nd – 25th April and the number of spectators who attended was remarkable. Travagliato Cavalli is a venue that takes place every year and that really can't be missed. It's an important showcase that unites many different disciplines and everything that concerns the world of riding. Many events took place during these action-packed days and the uncertain weather conditions really put everyone to the test. Many exhibitors were also present. Our beloved Arabian horses have an extremely important role inside this Expo that hosts an International B show, an Egyptian Event and the Arabitalia Competition with the participation of many beautiful horses of International importance.

Special thanks to the Expo President Mr. Piergiuseppe Alessi who re-proposes this significant event every year. Azienda Servizi Territoriali Spa is the Organization Committee. The organizers were Mr. Fausto Scanzi and Mr. Mario Fermi whose work was as always impeccable and exceeded our expectations. They contributed to the perfect outcome of the venue. The atmosphere was relaxed, cheerful and happy; the hospitality simply exquisite.

The Disciplinary Committee was formed by Dr. Paolo Teobaldelli - Vet (ITA), Dr. Marzia Merisio - Vet (ITA) and Mrs. Barbara Raso (ITA). The tireless Ring Master was Mr. Amadio Sparapan. The beautiful voice of the speaker of all three Arabian horse shows was that of Dr. Laura Mascagna - Vet, who was also in charge of the secretariat.

Nicoletta Abelli was the official photographer.

The Judges of the venue were: H.R.H. Princess Alia Al Hussain Al Saleh (JOR), Mrs. Marianne Tengstedt (DK), Dr. Gianmarco Aragno (ITA) and Dr. Nikolaus Jung (DE), for the International B show.
Mrs. Renata Schibler (CH), Mr. Emrys J. Jones (UK) and Dr. Oussidhoum Mohamed (MOR) were the Judges of the Egyptian Event and of the Arabitalia Championship.

GOLD MEDAL FILLY

Scarlett OS

(WH Justice x Shaklawanka)
owner: Verena Heiss

Silver Medal Filly

Shakira DVA

(Ajman Moniscione x Samara al Tiglio)
owner: Pellegrini Patrizia

Bronze Medal Filly

Divina by Sasida

(El Canyon x Sasida)
owner: GYO Stud of Trovò Giorgia

(UK) e il Dr. Oussidhoum Mohamed (MOR) sono stati i giudici dell' Egyptian Event e del concorso Arabitalia.

Il clou dello Show Int. B è stato, come di consueto, il campionato finale:

Il titolo di Campionessa Puledre è stato assegnato all'esplosiva Scarlett OS (WH Justice x Shaklawanka), di Verena Heiss (AUT), presentata da Mary Lang . La Medaglia d'Argento se l'è aggiudicata Shakira DVA (Ajman Moniscione x Samara al Tiglio), di Pellegrini Patrizia. Bronzo per Divina by Sasida (El Canyon x Sasida), dell'All.to GYO di Trovò Giorgia.

The highlight of the International B Show was, as usual, the Final Championship:

The title of Champion Filly was won by Scarlett OS (WH Justice x Shaklawanka), owned by Verena Heiss (AUT), presented by Mary Lang. Silver Medal for Shakira DVA (Ajman Moniscione x Samara al Tiglio), owned by Pellegrini Patrizia. Bronze was taken by Divina by Sasida (El Canyon x Sasida), owend by the GYO Stud of Trovò Giorgia.

The Gold Medal for the Colts Championship was won by Hasman GYO (Ajman Moniscione x Habiba Rey), owned by the GYO Stud of Trovò Giorgia. The Silver Medal was taken by MM Fabius (Lorenzo el Bri x MM Fantasy), owned by

International B Show

GOLD MEDAL COLT

Hasman GYO

(Ajman Moniscione x Habiba Rey)
owner: GYO Stud of Trovò Giorgia

Silver Medal Colt

MM Fabius

(Lorenzo el Bri x MM Fantasy)
owner: Mario Matt

Bronze Medal Colt

Bourhani Octavius

(QR Marc x Psynesica)
owner: Bourhani Arabians

Medaglia d'Oro Campionato Puledri ad Hasman GYO (Ajman Moniscione x Habiba Rey), dell'All.to GYO di Trovò Giorgia. Medaglia d'Argento assegnata a MM Fabius (Lorenzo el Bri x MM Fantasy), di Mario Matt (AUT). Bronzo per Bourhani Octavius (QR Marc x Psynesica), della Bourhani Arabians (DE).

Il Campionato Fattrici è stato vinto dalla nota campionessa FV Sasha (Wahid x Majba Galaa), di Lupo Faro, presentata da Cristian Franceschina. Medaglia d'Argento e punteggio più alto dello show per la bellissima Bajadera B (Teyszir x Basme B), di Vago Roberto, presentata con grande entusiasmo e professionalità, consuete di Roberto Zaniboni. Bronzo per l'incantevole Rose Angelina L

Mario Matt (AUT). Bronze for Bourhani Octavius (QR Marc x Psynesica), owned by Bourhani Arabians (DE).

The Mare Championship was won by FV Sasha (Wahid x Majba Galaa), owned by Lupo Faro, presented by Cristian Franceschina. The Silver Medal was taken by beautiful Bajadera B (Teyszir x Basme B) who also had the highest score of the show. She is owned by Vago Roberto and was presented with great enthusiasm and with the usual professionalism of Roberto Zaniboni. Bronze for Rose Angelina L (WH Justice x Rose Mary L), owned by Andreoletti Pietro and masterfully presented by Stefano Zaniboni: an already well known emerging handler.

GOLD MEDAL MARE

FV Sasha

(Wahid x Majba Galaa)
owner: Lupo Faro

Silver Medal Mare

Bajadera B

(Teyszir x Basme B)
owner: Vago Roberto

Bronze Medal Mare

Rose Angelina L

(WH Justice x Rose Mary L)
owner: Andreoletti Pietro

(WH Justice x Rose Mary L), di Andreoletti Pietro, magistralmente presentata da un già noto, ma emergente handler: Stefano Zaniboni.

L'emozione che ci regalano gli stalloni con il loro ingresso nello Show Ring è sempre unica.
Medaglia d'Oro per Psyrasic (Psytadel x Karoba), della Scuderia Groane. Medaglia d'Argento assegnata ad El Sid (Al Lahab x Swana), di Gestut Osterhof (DE). Bronzo per Antar FG (Royal Colours x Gasmira el Zaid), di Iervolino Gianluca.

Il Campionato Futurity ha conquistato il cuore di tutti gli spettatori. Con la loro tenerezza, i futuri Campioni hanno

The excitement that stallions are able to cause when they enter the Show Ring is always unique!

Gold Medal was taken by Psyrasic (Psytadel x Karoba), owned by Scuderia Groane. El Sid (Al Lahab x Swana), owned by Gestut Osterhof (DE) won the Silver Medal. Antar FG (Royal Colours x Gasmira el Zaid), owned by Iervolino Gianluca followed with Bronze.

The Futurity Championship won the hearts of all the spectators. With their sweetness, the "Champions of the future" captured the attention and caught the eyes of all those who were present. It was a difficult choice for the Judges who eventually proclaimed Futurity Champion Filly VA Exotica by Alija

International B Show

GOLD MEDAL STALLION

Psyrasic

(Psytadel x Karoba)
owner: Scuderia Groane

Silver Medal Stallion

El Sid

(Al Lahab x Swana)
owner: Gestut Osterhof

Bronze Medal Stallion

Antar FG

(Royal Colours x Gasmira el Zaid)
owner: Iervolino Gianluca

catturato gli sguardi e la particolare attenzione di tutti i presenti. Quanto mai difficile la scelta dei giudici che, infine, hanno proclamato vincitrice Medaglia d'Oro Futurity Femmine VA Exotica by Alija (Ajman Moniscione x MA Alija), di Ranieri Mauro. Medaglia d'Argento conquistata da Evelynn (Stival x Rose Angelina L), di Andreoletti Pietro. Bronzo per Natisse Regalis (WH Justice x Nashira by Chawy NA), di Re Pietro.

Il Futurity Maschi è stato aggiudicato a Extreme La Roncola (Magic Sourman x Amira by Shira APS), di Pozzi Massimo. Medaglia d'Argento assegnata allo splendido Don Luciano SL (Psyrasic x Matahary HY), di Simone Leo. Bronzo per VA The First Prince by

(Ajman Moniscione x MA Alija), owned Ranieri Mauro. Silver Medal was taken by Evelynn (Stival x Rose Angelina L), owned by Andreoletti Pietro. Natisse Regalis (WH Justice x Nashira by Chawy NA), owned by Re Pietro took Bronze.

The Futurity Colts Championship was won by Extreme La Roncola (Magic Sourman x Amira by Shira APS), owned by Pozzi Massimo. The Silver Medal was taken by beautiful Don Luciano SL (Psyrasic x Matahary HY), proudly owned by Simone Leo. Bronze Medal to VA The First Prince by Hassan Ashiraf (Hassan Ashiraf x Plamena QQ), owned by Ranieri Mauro.

Futurity Championship

Futurity Champion Filly

VA Exotica by Alija

(Ajman Moniscione x MA Alija)

owner: Ranieri Mauro

Futurity Reserve Champion Filly

Evelynn

(Stival x Rose Angelina L)

owner: Andreoletti Pietro

Futurity Champion Colt

Extreme La Roncola

(Magic Sourman x Amira by Shira APS)

owner: Pozzi Massimo

Futurity Reserve Champion Colt

Don Luciano SL

(Psyrasic x Matahary HY)

owner: Simone Leo

© Francesca Torazza

© Francesca Torazza

Arabitalia Championship

Gold Medal Filly

MY La Isla Bonita

(EK Dehor x Lady Prue)

owner: Peraboni Gilberto

Silver Medal Filly

AG Sarona Psyche

(Padron Psyche x SC Salina)

owner: Leobello Daniele

Bronze Medal FIlly

Divina by Sasida

(El Canyon x Sasida)

owner: GYO Stud of Trovò Giorgia

Gold Medal Colt

Karice

(WH Justice x Col Carisma)

owner: Laudi Emiliano

Hassan Ashiraf (Hassan Ashiraf x Plamena QQ), di Ranieri Mauro.

Fattrici con Puledro:
Campionessa Nashira by Chawy NA (Lucky Dream x Chawiy NA), di Re Pietro. Argento per OFW Marmalade (Marwan al Shaqab x OFW Sophia), della Great White Rose Arabians (UK). Il Bronzo per Rose Angelina L (WH Justice x Rose Mary L), di Andreoletti Pietro.

Il Lunedì 25 aprile si è svolto l' Egyptian Event.

Prime ad entrare nel Ring le puledre. Medaglia d'Oro per

Mares with foal:

The Champion Title was assigned to Nashira by Chawy NA (Lucky Dream x Chawiy NA), owned by Re Pietro. Silver Medal went to OFW Marmalade (Marwan al Shaqab x OFW Sophia), owned by Great White Rose Arabians (UK). Rose Angelina L (WH Justice x Rose Mary L), owned by Andreoletti Pietro, took Bronze.

The Egyptian Event took place Monday 25th April.

Fillies entered the Show Ring first.

The winner of the Gold Medal was the charming Marloo

Silver Medal Colt

Hasman GYO

(Ajman Moniscione x Habiba Rey)

owner: GYO Stud of Trovò Giorgia

Bronze Medal Colt

Safeer

(Ajman Moniscione x MO Sajfa)

owner: Martucci Tina

Gold Medal Mare

FV Sasha

(Wahid x Majba Galaa)

owner: Lupo Faro

Silver Medal Mare

Rose Angelina L

(WH Justice x Rose Mary L)

owner: Andreoletti Pietro

l'incantevole Marloo (OR Walkir x I Naara), di Lorandi Gigliola, altro successo per Stefano Zaniboni. Medaglia d'Argento per Safira Guasimo (Marduk Guasimo x Damila Guasimo), di Fogarin Federico. Bronzo per OR Wioletta (Ansata Shaamis x Halima Wanisa), dell'All.to OL RI'.

La Medaglia d'Oro Puledri è stata vinta da Safeer by Sibilla (MG Magic Ghassan x Magic Sibilla), di Florio Sabato. L'Argento è andato a SA Ber (Ansata Shaamis x Hadiba), di Gatto Francesco. Bronzo per HA Assad Al Kabeer (Frasera Ramses Shah x Alisha), di Re Manuela.

A seguire le fattrici. Medaglia d'Oro per Mouhannas

(OR Walkir x I Naara), owned by Lorandi Gigliola, another success for Stefano Zaniboni. Silver Medal to Safira Guasimo (Marduk Guasimo x Damila Guasimo), owned by Fogarin Federico. OR Wioletta (Ansata Shaamis x Halima Wanisa), owned by OL RI' Stud, took Bronze.

The winner of the Colts Gold Medal was Safeer by Sibilla (MG Magic Ghassan x Magic Sibilla), owned by Florio Sabato. SA Ber (Ansata Shaamis x Hadiba), owned by Gatto Francesco, was Silver Medal. HA Assad Al Kabeer (Frasera Ramses Shah x Alisha), owned by Re Manuela, took Bronze.

Then came the mares' turn. Gold Medal was assigned to Mouhannas Malikah (Maysoun x Monisa Mahiba), owned

Arabitalia Championship

Gold Medal Stallion
EK Dehor

(Psytadel x April Carol)
owner:
Manfredi Massimo

Silver Medal Stallion
Antar FG

(Royal Colours x Gasmira el Zaid)
owner: Iervolino Gianluca

Bronze Medal Stallion
SG Gandalf

(SDP Taylor x Irina El Gaug)
owner: Cicoria Stefano

Malikah (Maysoun x Monisa Mahiba), di Iovino Agostino. Argento per Frasera Jewel (Shahil x Frasera Nefisa), di Annunziata Luigi. Bronzo per SKF Infatuation (Imperial Al Kamar x Just my Immagination), di Reina Giuseppe.

Emozionante il Campionato Stalloni. Altissima l'adrenalina dei proprietari. Ad aggiudicarsi il titolo di Campione Stalloni Majiid EQ (Shahir x Miss Maggie Mae), in forma smagliante, dell' Avv. Pellegrini Vincenzo. Argento per Hamra Alimaar (Ali Valentino x Kaliya), di Robert Laimgruber (AUT). Il Bronzo a Marduk Guasimo (Moroc x Maysouna Guasimo), di Fogarin Federico.

by Iovino Agostino. Silver medal was taken by Frasera Jewel (Shahil x Frasera Nefisa), owned by Annunziata Luigi. Bronze went to SKF Infatuation (Imperial Al Kamar x Just my Immagination), owned by Reina Giuseppe.

The stallion Championship was very exciting. The adrenaline of the owners seriously reached its peak. The winner of the Champion Stallion Title was Majiid EQ (Shahir x Miss Maggie Mae), in beautiful shape, owned by Mr. Vincenzo Pellegrini. Silver Medal to Hamra Alimaar (Ali Valentino x Kaliya), owned by Robert Laimgruber (AUT). Marduk Guasimo (Moroc x Maysouna Guasimo), owned by Fogarin Federico, took Bronze.

Gold Medal Filly

Marloo

(OR Walkir x I Naara)
owner: Lorandi Gigliola

Silver Medal Filly

Safira Guasimo

(Marduk Guasimo x Damila Guasimo)
owner: Fogarin Federico

L'appuntamento finale di queste intense giornate di gare è stato "Arabitalia".

La Medaglia d'Oro per Puledre nate ed allevate in Italia a MY La Isla Bonita (EK Dehor x Lady Prue), di Peraboni Gilberto. L'Argento per AG Sarona Psyche (Padron Psyche x SC Salina), di Leobello Daniele. Il Bronzo per Divina by Sasida (El Canyon x Sasida), dell'All.to GYO di Trovò Giorgia.

La Medaglia d'Oro Puledri nati ed allevati in Italia è stata assegnata a Karice (WH Justice x Col Carisma), di Laudi Emiliano. L'Argento per Hasman GYO (Ajman Moniscione x Habiba Rey), dell'All.to GYO di Trovò

The last event of these intense days of competitions was the Arabitalia Championship.

The Gold Medal for Fillies born and bred in Italy was assigned to MY La Isla Bonita (EK Dehor x Lady Prue), owned by Peraboni Gilberto. Silver Medal was taken by AG Sarona Psyche (Padron Psyche x SC Salina), owned by Leobello Daniele. Bronze Medal to Divina by Sasida (El Canyon x Sasida), owned by the GYO Stud of Trovò Giorgia.

The Gold Medal for Colts born and bred in Italy was assigned to Karice (WH Justice x Col Carisma), owned by Laudi Emiliano. Hasman GYO (Ajman Moniscione x Habiba Rey), owned by the GYO Stud of Trovò Giorgia, took Silver. Bronze

Egyptian Event

Gold Medal Colt

Safeer by Sibilla

(MG Magic Ghassan x Magic Sibilla)

owner: Florio Sabato

Silver Medal Colt

SA Ber

(Ansata Shaamis x Hadiba)

owner: Gatto Francesco

Girogia. Il Bronzo conferito a Safeer (Ajman Moniscione x MO Sajfa), di Martucci Tina.

La Medaglia d'Oro Fattrici nate ed allevate in Italia è stata assegnata a FV Sasha (Wahid x Majba Galaa), di Lupo Faro. L' Argento per Rose Angelina L (WH Justice x Rose Mary L), di Andreoletti Pietro.

La Medaglia d'Oro Stalloni nati ed allevati in Italia se l'è aggiudicata EK Dehor (Psytadel x April Carol), di Manfredi Massimo. L'Argento per Antar FG (Royal Colours x Gasmira el Zaid), di Iervolino Gianluca. Il Bronzo a SG Gandalf (SDP Taylor x Irina El Gaug), di Cicoria Stefano.

Medal to Safeer (Ajman Moniscione x MO Sajfa), owned by Martucci Tina.

The Gold Medal for Mares born and bred in Italy was assigned to FV Sasha (Wahid x Majba Galaa), owned by Lupo Faro. Silver Medal to Rose Angelina L (WH Justice x Rose Mary L), owned by Andreoletti Pietro.

The Gold Medal for Stallions born and bred in Italy was assigned to EK Dehor (Psytadel x April Carol), owned by Manfredi Massimo. Antar FG (Royal Colours x Gasmira el Zaid), owned by Iervolino Gianluca, won the Silver Medal. SG Gandalf (SDP Taylor x Irina El Gaug), owned by Cicoria Stefano, took Bronze.

Gold Medal Mare

Mouhannas Malikah

(Maysoun x Monisa Mahiba)

owner: Iovino Agostino

Silver Medal Mare

Frasera Jewel

(Shahil x Frasera Nefisa)

owner: Annunziata Luigi

Giunti così al termine di queste intense ed entusiasmanti giornate di gare, che ci hanno regalato grandi emozioni, ci hanno dato la possibilità di stabilire nuovi ed importanti contatti e che hanno radunato moltissimi allevatori, lasciamo con nostalgia la manifestazione, con la speranza di ritrovarvi ancora più calorosi, numerosi e motivati alla prossima edizione!

These exciting days sadly came to an end on Easter Monday. They gave us incredible emotions and the opportunity to make new and important connections while bringing together numerous breeders.

We left the venue with a bit of nostalgia, but we hope to see you all again next year, even more motivated, numerous and enthusiastic!

Egyptian Event

Gold Medal Stallion

Majiid EQ

(Shahir x Miss Maggie Mae)
owner: Mr. Vincenzo Pellegrini

Silver Medal Stallion

Hamra Alimaar

(Ali Valentino x Kaliya)
owner: Robert Laimgruber

Mares with Foal

Gold Medal Mare with Foal

Nashira by Chawy NA

(Lucky Dream x Chawiy NA)
owner: Re Pietro

Silver Medal Mare with Foal

OFW Marmalade

(Marwan al Shaqab x OFW Sophia)
owner: Great White Rose Arabians

H.R.H. Princess Alia Al Hussain Al Saleh and Mario Fermi

Talitha Bakker and Simone Leo

Organizzatore (Scanzi), speaker (Laura Mascagna), musiche (Alessandro, marito di Laura)

Anna, Angelo Scipioni, Eleonora, Talitha

Gian Marco Aragno, H.R.H. Princess Alia Al Hussain Al Saleh, Marianne Tengstedt

Un'intervista a
Ing. Piergiuseppe Alessi

Presidente Comitato Organizzatore
TRAVAGLIATOCAVALLI

by Fabio Brianzoni

T.A. Travagliatocavalli, tra le storiche e più antiche manifestazioni Italiane, da quanti anni ne sei alla presidenza?
Il nuovo Comitato, insieme al sottoscritto, ha assunto l'incarico di organizzare questa grande manifestazione a partire dal 2009. Sono quindi tre le edizioni che abbiamo sino ad ora direttamente allestito, ogni volta con mesi di intenso lavoro per renderla sempre all'altezza delle aspettative.

T.A. Mediamente nell'arco di questi anni la fiera si è evoluta, di quali risorse ti sei avvalso per incentivare pubblico e operatori del settore cavalli?
Francamente le risorse sono tutte e sole quelle che è in grado di mettere in campo la Città di Travagliato, quest'anno in particolare è mancato completamente l'apporto degli enti superiori quali Provincia, Regione e Unire. Nonostante ognuno di essi, tramite i propri rappresentanti, non manchi di decantare ad ogni livello Travagliatocavalli quale esempio di Fiera allevatoriale da tutelare. Alle parole dovrebbero seguire i fatti! Il momento economico non è certo dei migliori, tuttavia sommare danno a danno non fa altro che aggravare la situazione per tutto il settore equestre, che dovrebbe invece godere di ben altra attenzione.

T.A. La concorrenza oggi si è fatta più incalzante, abbiamo visto in un solo anno nascere la Fiera Cavalli a Milano e Roma cavalli. Pensi che sia una giusta evoluzione o che il mercato del cavallo già in crisi ne faccia le spese?
Date le premesse appena delineate, auguriamo lunga vita alle altre Fiere, se con la loro presenza riusciranno a far crescere maggior consapevolezza di quanto il mondo del cavallo può rappresentare. Un mondo fatto di passione, di dedizione e impegno, ma anche di attività economiche che devono essere valorizzate e adeguatamente stimolate, un mondo attorno al quale ruotano allevamenti con soggetti splendidi che, per quanto riguarda Travagliatocavalli, sono passati prima da noi per poi affacciarsi ad altri palcoscenici nazionali e internazionali.

T.A. La scelta di fare Travagliatocavalli nel periodo Pasquale è stata dettata da esigenze tecniche o è stata fatta una scelta ponderata?
Travagliatocavalli è storicamente collocata "a cavallo" delle ricorrenze 25 aprile e 1° maggio. Diciamo che quest'anno la Pasqua ha deciso di cadere proprio nei giorni della nostra manifestazione, la cosa ci ha chiaramente onorati oltre che in parte condizionati, come già accadde in un paio di passate antiche edizioni.

T.A. Parlaci in anteprima mondiale della fiera che si terrà il prossimo anno, dai a Tutto Arabi e ai suoi lettori una bella spinta per tornare numerosi a questa bellissima manifestazione ippica di cui va orgoglioso tutto il nord Italia!
Travagliatocavalli in oltre trent'anni di attività è sempre riuscita a stimolare gli appassionati del settore grazie ad una formula consolidata e ad un continuo, costante miglioramento. Per rimanere nel "campo" degli arabi le ultime edizioni hanno registrato interventi a favore dell'accoglienza e della logistica che in condivisione con ANICA sono stati posti in atto per raccogliere sempre maggior gradimento.
La 33^ edizione avrà svolgimento nei giorni 28, 29, 30 aprile e 1° maggio. Quattro intensissime giornate nella cornice unica del nostro centro sono la garanzia di uno spettacolo che solo Travagliatocavalli può offrire.

T.A. Se vuoi chiudi tu l'intervista con un ringraziamento a tutte le persone (e saranno molte) che si impegnano molto per la buona riuscita delle gare e dell'intrattenimento per i neofiti.
Approfittando dell'ospitalità di Tutto Arabi, che sempre puntualmente segue la nostra manifestazione, non mi faccio certo sfuggire l'occasione per ringraziare tutto lo staff organizzativo della Travagliatocavalli, davvero molte persone che a vario titolo mettono intelligenza e azione nel lavoro di allestimento. Non da meno il ringraziamento va alle svariate associazioni che puntando su Travagliatocavalli rendono la nostra manifestazione appassionante per i tanti visitatori che trovano da noi uno spaccato del mondo equestre davvero completo. Visitatori che giungono da tutto il nord Italia, come dall'estero, anche alla ricerca di un buon affare, e questo è la cifra stessa di una manifestazione quale Travagliatocavalli, che è Fiera vera. Infine ringrazio anche per gli stimoli, per i consigli che doverosamente ci giungono e ci chiedono di intervenire per potenziare un aspetto, per perfezionarne un altro.
Tutto ciò è sintomo di attenzione, di interesse e coinvolgimento sincero, ed è l'energia migliore per cercare un progresso continuo come risultato di tutti. ❑